Phaåm 3: A-TU-LA VÖÔNG ÑÖÔÏC THOÏ KYÙ

Baáy giôø Ñöùc Theá Toân hieän ñieàm töôùng. Do ñieàm töôùng aáy neân A-tu-la vöông Tyø- ma-chaát-ña töï nghó: “Nay ta neân cuùng döôøng Phaät tröôùc nhaát.”

A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát-ña cuøng saùu möôi na-do-tha ñoà chuùng, phuï nöõ quyeán thuoäc cuõng saùu möôi na-do-tha, ñoàng ñem chaâu baùu voâ giaù vaø caùc vaät quyù trong bieån daâng cuùng Ñöùc Phaät.

A-tu-la vöông aáy hoùa laøm saùu möôi na-do-tha xe baûy baùu. Caùc xe baùu aáy laïi hoùa laøm saùu möôi na-do-tha ngöïa ñieàu thuaän, treân ngöïa laïi hoùa löôùi linh baûy baùu ñeå trang söùc, chaân ngöïa ñeo linh xuyeán baèng chaân kim, bôøm vaø ñuoâi ngöïa ñeàu bao keát baèng baûy baùu, daây cöông cuõng baèng chaân kim, ñeàu duøng baûy baùu laøm söøng. Treân xe baùu ñeàu trang nghieâm baèng baûy baùu, caøng loïng cuõng ñeàu baèng baûy baùu. Caùc loïng baûy baùu aáy ôû treân hö khoâng bay theo xe, daây linh treo trong loïng cuõng baèng baûy baùu, coù löôùi baûy baùu giaêng truøm leân treân loïng. Gioù nheï thoåi ñoäng xe ngöïa vaø loïng baûy baùu aáy phaùt ra tieáng vang vi dieäu nhö traêm thöù nhaïc do nhaïc coâng gioûi ñoàng hoøa taáu khieán ngöôøi nghe vui veû, taâm yù laâng laâng.

Caùc xe ngöïa baûy baùu aáy ôû treân khoâng caùch maët ñaát saùu möôi do-tuaàn, sau xe taáu aâm nhaïc, treân xe ñeàu coù A-tu-la nöõ trang söùc raát ñeïp. Caùc A-tu-la nöõ aáy, hoaëc ñöùng vuõ, hoaëc ngoài vuõ hoaëc xöôùng ca, hoaëc thaân ñoäng chuyeån, hoaëc raéc höông boät, hoaëc röôùi nöôùc thôm, hoaëc möa caùc thöù höông, möa caùc thöù hoa, möa maït vaøng, hoaëc raûi hoa vaøng, hoa baïc, hoa löu ly, hoa pha leâ, hoa xích traân chaâu, hoa maõ naõo, hoa xa cöø, hoaëc caàm baûy baùu raûi, hoaëc raûi y baùu, hoaëc raûi voøng xuyeán hoa tai caùc ñoà trang söùc, taát caû ñeàu ñeå cuùng döôøng Ñöùc Theá Toân. Hoaëc coù A-tu-la nöõ rung ñoäng linh xuyeán cho reo thaønh tieáng, hoaëc ñoäi voøng hoa baûy baùu trang nghieâm vôùi chaân kim, hoaëc ñoäi voøng hoa chaân kim trang nghieâm vôùi baûy baùu, hoaëc caàm löôùi chaân kim, hoaëc caàm phan baûy baùu, hoaëc caàm loïng baûy baùu, hoaëc caàm traøng baûy baùu, ñeàu ñeå cuùng döôøng Ñöùc Theá Toân.

Laïi coù caùc A-tu-la nöõ chaép tay noùi keä taùn thaùn:

*Quy maïng Tröôïng Phu Ñieàu Ngöï Sö Quy maïng Ñaáng Tröôïng Phu Toái Thaéng Quy maïng Tröôïng Phu Löôõng Tuùc Toân Quy maïng Tröôïng Phu khoâng ai saùnh. Quy maïng Ñaáng soi saùng theá gian*

*Quy maïng bieån trí lôùn toái thöôïng Quy maïng röøng ñaày ñuû coâng ñöùc Quy maïng nuùi toái thaéng vi dieäu Quy maïng Baäc ñaày ñuû coâng ñöùc. Quy maïng Baäc döùt saïch phieàn naõo Quy maïng Baäc thaày tu tònh haïnh*

*Quy maïng tònh haïnh khoâng ñoaïn tuyeät Quy maïng voâ y khoâng khieáp nhöôïc Quy maïng khoâng löôøi, khoâng taùn ñieäu Quy maïng quyeát ñònh phaùt tinh taán, Quy maïng Ñaáng quyeát ñònh ñaày ñuû.*

A-tu-la vöông laïi hoùa laøm saùu möôi na-do-tha maøn tröôùng baûy baùu vi dieäu raát laï

nhieàu maøu trang nghieâm. Döôùi moãi maøn tröôùng baùu bay löõng lôø aáy laïi hoùa saùu möôi na- do-tha ñaïi ñòa baèng baûy baùu. Treân ñaïi ñòa aáy ñeàu hoùa saùu möôi na-do-tha töôøng thaønh baûy baùu. Trong moãi töôøng thaønh hoùa saùu möôi na-do-tha laâu ñaøi cung ñieän baûy baùu. Moãi ñieän ñöôøng coù saùu möôi na-do-tha cöûa lôùn, cöûa soå baûy baùu xen laãn trang nghieâm. Cung ñieän baèng vaøng thì cöûa baèng baïc, caùnh cöûa chaïm troå baèng caùc loaïi baùu. Then cöûa ñeàu baèng Tyø-löu-ly baùu, choát cöûa baèng xa cöø. Laïi duøng xa cöø laøm truï; ñaàu coät baèng xích traân chaâu, ñaát baèng maõ naõo. Ñieän baèng baïc thì coù caùnh cöûa baèng vaøng, Tyø-löu-ly laøm then, naïm baèng xa cöø, maõ naõo laøm choát, xích löu ly laøm coät; baïch ngoïc laøm ñaàu coät, pha leâ laøm ñaát. Ñieän baèng Tyø-löu-ly thì caùnh cöûa baèng pha leâ, then cöûa baèng vaøng, choát cöûa baèng baïc, truï baèng baïch ngoïc; ñaàu truï baèng maõ naõo, ñaát baèng xích traân chaâu. Ñieän baèng pha leâ thì caùnh cöûa baèng Tyø-löu-ly, then cöûa baèng maõ naõo, choát cöûa baèng xích traân chaâu, truï baèng vaøng; ñaàu truï baèng baïc, ñaát baèng baïch ngoïc. Ñieän baèng maõ naõo thì duøng baïch ngoïc ñeå nghieâm söùc, xích traân chaâu laøm caùnh vaø then cöûa, Tyø-löu-ly laøm truï; vaøng laøm ñaàu truï, pha leâ laøm ñaát. Ñieän baèng xích traân chaâu thì duøng maõ naõo ñeå trang söùc, baïch ngoïc laøm caùnh vaø then cöûa, baïc laøm choát cöûa; Tyø-löu-ly laøm coät, pha leâ laøm ñaàu coät, ñaát baèng hoaøng kim. Ñieän baèng baïch ngoïc thì duøng maõ naõo ñeå trang söùc, caùnh vaø then cöûa baèng vaøng, choát cöûa baèng Tyø-löu-ly, coät baèng baïch ngaân; ñaàu coät baèng xích traân chaâu, ñaát baèng pha leâ. Trong moãi ñieän ñöôøng coù saùu möôi na-do-tha toøa sö töû baûy baùu traûi y baùu hoaëc Phu-ca-chieân-laêng-giaø y, hoaëc Phu-kieâu-xaù-da y. Hai ñaàu sö töû toïa ñeå goái ñoû, tröôùc toïa coù chieác gheá baèng baûy baùu treân ñeå saùu öùc caùc loaïi y baùu cuûa A-tu-la vöông nhö laø Thieân thoï y, Soâ-ma-la y, Kieâu-xaù-da y. Treân moãi toøa Sö töû ñeàu coù hai A-tu-la nöõ trang söùc baûy baùu ñeàu caàm laù caây ña-la baèng baûy baùu laøm quaït haàu hai beân, moät hoùa A- tu-la töû ngoài treân aáy. Caùc ñieän ñöôøng aáy ñeàu coù saùu möôi na-do-tha traøng loïng baûy baùu. Cung ñieän vaøng thì coù loïng maøu xanh, chuoâi baèng hoaøng kim pha laãn pha leâ. Cung ñieän baïc thì coù loïng maøu vaøng, chuoâi baèng xích traân chaâu pha laãn baïch ngaân. Cung ñieän Tyø- löu-ly thì coù loïng xích traân chaâu, chuoâi baèng hoaøng kim pha laãn pha leâ. Cung ñieän pha leâ thì coù loïng baùu taïp saéc, chuoâi baèng hoaøng kim pha laãn baïch ngaân. Loïng xanh thì ñaàu loïng vaøng. Loïng vaøng thì ñaàu loïng xanh. Loïng ñoû thì ñaàu loïng traéng. Loïng traéng thì ñaàu loïng ñoû. Loïng taïp saéc thì ñaàu loïng baèng baûy baùu.

Caùc maøn tröôùng vaø cung ñieän baûy baùu aáy ôû treân khoâng bay nhieãu beân phaûi Ñöùc

Phaät ba voøng. Ví nhö Long töôïng Y-la-baø-na caàm Tyø-ñaø-la-baø thoï, Leâ-da-ña-la thoï du haønh treân hö khoâng ñeán coõi trôøi Tam thaäp tam cuùng döôøng chö Thieân, caùc maøn tröôùng baûy baùu ôû treân hö khoâng nhieãu quanh beân phaûi Ñöùc Phaät cuõng nhö vaäy. Beân trong maøn tröôùng vaø treân laàu gaùc, ñieän ñaøi coù caùc toøa Sö töû trang nghieâm, loïng baùu, traøng phan baùu ôû caùc cung tuoân möa xuoáng caùc thöù boät höông chieân-ñaøn, Öu-ba-la, traàm thuûy; caùc thöù hoa trôøi Maïn-ñaø-la, Ma-ha maïn-ñaø-la, Maïn-thuø-sa, Ma-ha maïn-thuø-sa, Ca-sa-la-baø, Ma- ha ca-sa-la-baø, Ba-tra-leâ, Ma-ha ba-tra-leâ, Chaát-ña-la-ba-tra-leâ, Ma-ha chaát-ña-la-ba- tra-leâ, hoa vaøng, hoa baïc, Tyø-löu-ly hoa, hoa pha leâ; taát caû caùc loaïi hoa baùu. Möa vaøng, möa baïc, möa y Thieân thoï. Caùc Tu-la vöông töû trong tay ñeàu caàm chaâu baùu. Do thaàn löïc cuûa ngoïc neân theo yù muoán cuûa mình ñeàu coù theå tuoân möa xuoáng.

Luùc aáy, ngoaøi boán cöûa thaønh Ca-tyø-la ñeàu roäng saùu möôi do-tuaàn, do söùc oai thaàn cuûa A-tu-la vöông phoùng aùnh saùng chieáu khaép saùu möôi do-tuaàn, chieáu leân saùu vaïn do- tuaàn chu vi ñaày khaép nhöõng ñoà cuùng döôøng. Caùc maøn tröôùng löõng lôø bay nhieãu quanh Phaät roài döøng laïi.

Luùc ñoù, trong thaønh Ca-tyø-la chöùa hoa trôøi Maïn-ñaø-la cao baûy tröôïng, nöôùc Thieân

höông thaønh buøn. Do thaàn löïc cuûa Phaät laøm cho hôi thôm aáy lan khaép tam thieân ñaïi thieân theá giôùi. Trong ñoù, nhöõng chuùng sinh an truï Ñaïi thöøa nghe hôi thôm aáy, ngöôøi môùi phaùt Boà-ñeà taâm cuõng coøn ñöôïc khoâng thoaùi chuyeån huoáng laø ngöôøi ñaõ tu laâu.

A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát-ña ngoài xe baûy baùu nhieãu quanh Phaät ba voøng duøng boät höông chieân-ñaøn coõi trôøi raûi leân treân Ñöùc Phaät maø noùi keä raèng:

*Nay con quy y Baø-giaø-baø*

*Ñaáng ban trôøi, ngöôøi ñöùc voâ uùy Quy y Ñaáng Toái Thaéng baát ñoäng Hy voïng voâ thöôïng ñaïi Boà-ñeà.*

*Nay con quy y Baø-giaø-baø*

*Loøng möøng chaúng ñoïa ba ñöôøng aùc Theá neân nay con quy y Phaät*

*Mong caàu Voâ thöôïng ñaïi Boà-ñeà. Nay con quy y Baø-giaø-baø*

*Ñaáng tröø sinh töû bieån khoå lôùn Hay döùt ñoàng hoang lìa phieàn naõo Baâïc thaày hay daãn ñaïo chuùng sinh. Nay con quy y Baø-giaø-baø*

*Quy y Phaät roài chaúng caàu sinh Bò giaø cheát böùc khoå naõo lôùn*

*Theá Toân laø Thaày cuûa trôøi, ngöôøi.*

Noùi keä taùn thaùn Phaät roài, A-tu-la vöông nhieãu Phaät ba voøng. Baáy giôø, anh laïc trang nghieâm treân caùc ngöïa baùu, caùc xe baùu, caùc A-tu-la, caùc A-tu-la nöõ, caùc traøng phan, loïng baùu, linh löôùi chuoâng baûy baùu bò gioù thoåi ñoäng vang ra tieáng vi dieäu vui loøng ñeïp daï, ví nhö traêm thöù kyõ nhaïc kheùo leùo hoøa taáu phaùt ra aâm thanh vi dieäu laøm vui loøng ñeïp yù, thaät ñaùng meâ maãn. Nhö theá anh laïc trang nghieâm treân ngöïa cho ñeán caùc löôùi chuoâng bò gioù thoåi ñoäng phaùt ra aâm thanh thaät vi dieäu gioáng nhö haøng traêm loaïi aâm thanh kheùo leùo hoøa taáu, thaät ñaùng öa thích.

A-tu-la vöông laïi nhieãu Phaät ba voøng, möa boät höông Chieân-ñaøn coõi trôøi, boät höông Öu-baùt-la, boät höông traàm thuûy, boät höông Ña-ma-la, caùc thöù boät höông A-tu-la töø treân khoâng rôi xuoáng. Laïi möa caùc hoa trôøi Maïn-ñaø-la, Ma-ha maïn-ñaø-la, Maïn-thuø-sa, Ma-ha maïn-thuø-sa, Ba-loâ-sa-ca, Ma-ha ba-loâ-sa-ca, Ca-ca-la-baø, Ma-ha ca-ca-la-baø, Ba- tra-leâ, Ma-ha ba-tra-leâ, Chaát-ña-la-ba-tra-leâ, Ma-ha chaát-ña la-ba-tra-leâ. Laïi coù caùc thöù hoa bieán hoùa, hoa vaøng, hoa baïc, hoa löu ly, hoa pha leâ, hoa xích traân chaâu, hoa xa cöø, hoa maõ naõo töø treân khoâng möa xuoáng.

Laïi möa nöôùc thôm coõi trôøi, nöôùc thôm coõi A-tu-la. Do nöôùc thôm aáy neân thaønh Ca-tyø-la trong ngoaøi saùu möôi do-tuaàn ñeàu thaønh buøn thôm, hôi thôm aáy lan khaép tam thieân ñaïi thieân theá giôùi. Boà-taùt ñöôïc nghe hôi thôm aáy ñöôïc chaúng thoaùi chuyeån Voâ thöôïng Boà-ñeà.

A-tu-la vöông nhieãu Phaät ba voøng, do thaàn löïc cuûa Ñöùc Phaät neân ôû trong hö khoâng troåi aâm nhaïc trôøi vaø aâm nhaïc A-tu-la. Caùc aâm nhaïc aáy do thaàn löïc Phaät neân vang khaép tam thieân ñaïi thieân theá giôùi. Ngöôøi tu Ñaïi thöøa nghe tieáng aâm nhaïc aáy ñöôïc khoâng thoaùi chuyeån Voâ thöôïng Boà-ñeà.

Voâ löôïng traêm ngaøn A-tu-la nöõ, hoaëc ca, hoaëc vuõ, hoaëc taáu nhaïc, hoaëc thaân chuyeån ñoäng. Caùc A-tu-la nöõ laïi raûi caùc thöù boät höông coõi trôøi vaø caùc thöù hoa trôøi, hoa bieán hoùa,

hoa baûy baùu ñeå cuùng döôøng Ñöùc Phaät. Laïi raûi nhöõng y phuïc baùu vaø nhöõng ñoà trang söùc baûy baùu, caùc thöù höông boät, caùc thöù traân chaâu ñeå cuùng döôøng Phaät.

A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát-ña cuøng caùc quyeán thuoäc ñoàng thanh noùi keä raèng:

*Taâm toâi thöôøng nhö vaäy Gaëp gôõ Phaät Theá Toân Vì quy y Nhö Lai*

*Vò lai thöôøng cuùng döôøng.*

A-tu-la vöông Ba-la-ñaø boá thí cuùng döôøng Phaät cuõng nhö A-tu-la vöông Tyø-ma- chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng roài noùi keä raèng:

*Con laïy Ñaáng ñöôïc ñuû möôøi Löïc Cuõng laïy Ñaáng Voâ UÙy töï taïi*

*Quyeát ñònh ñöôïc nhöõng phaùp baát coäng Quy maïng Ñaïo Sö caùc theá gian.*

*Con laïy Ñaáng döùt tröø keát söû Cuõng laïy Baäc xuaát ly sinh töû Con laïy Ñaáng ñeán truï bôø kia*

*Ñaïo Sö daãn daét chuùng sinh ngheøo. Con laïy trí saâu chaúng nghó baøn Cuøng chuùng hoøa hôïp chaúng lay ñoäng ÔÛ trong caùc loaøi taâm giaûi thoaùt*

*Nhö hoa sen kia chaúng dính nöôùc. Theá Toân voán tu caùc phaùp khoâng Rôøi lìa löïa choïn ñöôïc voâ töôùng Nôi taát caû choã khoâng nguyeän caàu*

*Con laïy nhö khoâng khoâng choã nöông.*

A-tu-la vöông Thieän Tyù traàn thieát cuùng döôøng quaûng ñaïi voâ löôïng nhö A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng raûi nhöõng luùa baèng vaøng vaø noùi keä raèng:

*Ñaáng Ñaïi Maâu-ni khoâng ai saùnh Treân trôøi döôùi trôøi cuõng khoâng saùnh Phaät bieát chuùng sinh nhö soùng naéng Chaúng phaûi thaät chæ laø aûo töôûng.*

*Nôi ñaây khoâng ngöôøi laøm ngöôøi thoï Cuõng khoâng só phu, khoâng voâ ngaõ Rôøi lìa taïo taùc khoâng theå taùnh Tuyeân noùi taát caû phaùp tòch ñònh.*

*Tin hieåu ñöôïc nôi phaùp Nhö Lai Quaùn taát caû phaùp ñeàu bình ñaúng Ngöôøi aáy seõ ñöôïc laøm Phaät töû Thuaän lôøi Phaät daïy nhö cha meï. Nay con khen ngôïi phöôùc ñaõ ñöôïc Chæ coù Phaät trí soi bieát ñöôïc*

*Con ñem phöôùc ñöùc cuûa con coù*

*Hoài höôùng chuùng sinh ñeàu laøm Phaät.*

A-tu-la vöông Baït-trì-tyø-lö-giaù-na trang hoaøng cuùng döôøng nhö A-tu-la vöông Tyø-

ma-chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng duøng hoa Chaát-ña-la-ba-tra-leâ raûi cuùng döôøng Phaät roài noùi keä taùn thaùn:

*Ñaïi Tieân Nhö Lai thaân thaàn dieäu Vöôït hôn taát caû caùc trôøi, ngöôøi Ñaõ nhö Tu-di so haït caûi*

*Laïi gioáng bieån lôùn saùnh daáu traâu. Dung nhan Nhö Lai raát ñoan chaùnh Nhieàu töôùng trang nghieâm toái ñeä nhaát Vöôït hôn taát caû caùc maøu saéc*

*Nhö maët trôøi moïc löûa ñoùm lu. Theá Toân khoái voâ löôïng oai ñöùc Vöôït hôn taát caû ngöôøi oai ñöùc*

*Khieán caùc oai ñöùc chaúng hieän ñöôïc Nhö maët trôøi moïc ñoùm saùng môø.*

*Ñaïi Thaùnh Theá Toân bieån trí tueä Vöôït hôn truøm khaép caû ba coõi*

*Che caùc ngoaïi ñaïo khieán chaúng hieän Nhö maët trôøi saùng khuaát aùnh traêng.*

A-tu-la vöông Dieäm-baø-lôïi trang hoaøng cuùng döôøng nhö A-tu-la vöông Tyø-ma- chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng, duøng hoa Ma-ha ba-tra-leâ raûi cuùng Phaät roài noùi keä taùn thaùn:

*Baâïc trí tueä thích Xa-ma-tha Tröø ñöôïc ba ñoäc tham, saân, si*

*Daãn daét chuùng sinh thoaùt theá gian Nhö möa raøo taét löûa laéng buïi.*

*Theá Toân höøng höïc maét chaùnh phaùp Cuõng nhö daàu toâ töôùi löûa maïnh Hay döùt phieàn naõo löôùi nghi heát Cuõng nhö löûa ñoát ñoàng hoang lôùn. Nhan dung ñoan chaùnh raát vi dieäu Caùc töôùng trang nghieâm toái ñeä nhaát Vöôït hôn taát caû caùc dieäu saéc*

*Nhö maët nhaâït moïc ñoùm saùng môø. Nhö Lai naém caàm caùc caên laønh Voâ löôïng öùc vaïn na-do-tha*

*Hay tröø phieàn naõo vaø nghieäp aùc Nhö aên cam loä tröø thaân ñoäc.*

*Thoåi tröø taát caû toái voâ minh Nhö ñeâm ñuoác saùng soi haéc aùm*

*Nhö Lai thò hieän maét chaùnh phaùp. Döôøng nhö thôï ngoïc roõ giaù ngoïc.*

A-tu-la vöông Laïc Chieán trang hoaøng cuùng döôøng nhu A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát- ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng raûi nhöõng hoa baùu noùi keä taùn thaùn:

*AÙc taâm khoù ñieàu, Phaät ñieàu ñöôïc Nhö duõng só maïnh haøng giaëc döõ*

*Kheùo ñöôïc nhu nhuyeãn taâm töï taïi Con laïy Ñaáng Voâ UÙy taâm ñieàu.*

*Ñieàu ñöôïc caùc caên lìa oaùn thuø Rôøi uùy, voâ uùy ñöôïc an oån*

*Theá Toân phieàn naõo chaúng coøn phaùt Tröø döùt ñoäc haïi ñeàu khoâng thöøa.*

*Söùc Na-la-dieân kheùo tu Töø*

*ÔÛ trong yeâu gheùt loøng bình ñaúng Nhö Lai bieát yù töôûng chuùng sinh Chaúng bò saùu ñöôøng naém giöõ ñöôïc. Rôøi lìa taâm töôûng heát tham aùi Phoùng saùng trí tueä phaù toái taêm*

*ÔÛ trong caùc phaùp loøng chaúng chaáp Theá Toân sieâu quaù khoâng ai saùnh.*

A-tu-la vöông Thieän Muïc trang hoaøng cuùng döôøng nhö Tyø-ma-chaát-ña A-tu-la vöông, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng daâng caùc baûo taïng leân Phaät noùi keä taùn thaùn:

*Ñaïi Huøng bieát töø laâu Thöïc töôùng cuûa caùc phaùp Ñoù goïi laø caùc phaùp*

*Ñeàu rieâng giaû hoøa hôïp. Theå cuûa taát caû phaùp*

*Caùc caùch caàu chaúng ñöôïc Noùi raèng laø phaùp naøy*

*Noùi ñeàu laø giaû danh Lìa danh goïi theå taùnh*

*Caùc töôùng cuõng nhö vaäy Khoâng töôùng cuõng khoâng danh Ñaõ lìa ba thöù phaùp.*

*Noùi raèng laø giaûi thoaùt Thieät thì khoâng noùi ñöôïc Ngöôøi noùi, noùi cuõng khoâng Ngöôøi hieåu cuõng laø khoâng Bieát caùc phaùp nhö vaäy Ñaáng Maâu-ni voâ thöôïng Chaúng chaáp nôi caùc phaùp Tu haønh danh xöng lôùn.*

A-tu-la vöông Phuïc Tam Giôùi trang hoaøng cuùng döôøng nhö Tyø-ma-chaát-ña A-tu-la vöông, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng daâng traân chaâu anh laïc leân Phaät noùi keä taùn thaùn:

*Nay con khen Phaät lìa oaùn ñòch*

*Dung nhan ñoan chaùnh söùc giôùi trí Taát caû theá gian khoâng nhö Phaät Duøng thaân voâ tyû phuïc thuø ñòch.*

*Saéc löïc quang minh chieáu ba coõi*

*Tu caùc nghieäp laønh ñöôïc ñoan chaùnh*

*Do söùc boá thí ñöôïc töôùng toát*

*Taùm möôi töôùng ñeïp ñeàu nghieâm tònh. Söùc trì tònh giôùi khoâng bò ñoäng*

*Ngöôøi trí suy löôøng chaúng bieát ñöôïc Vì Phaät trì giôùi taâm thanh tònh*

*Neân ñöôïc thaønh Ñaáng Phaät Theá Toân. Trí löïc cuûa Phaät khoâng ai saùnh*

*Vì khoâng boá uùy hôn ba coõi Nhö vua sö töû roáng giöõa röøng*

*Vöôït hôn taát caû caùc ngoaïi ñaïo.*

A-tu-la vöông Tyø-lö-giaù-na trang hoaøng cuùng döôøng nhö A-tu-la vöông Tyø-ma- chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng tay caàm caùc baùu raûi treân Phaät maø taùn thaùn:

*Ñaïi chuùng ñeàu hoïp choã Maâu-ni*

*Tònh taâm chieâm ngöôõng maët Nhö Lai Taát caû hieän tieàn thaáy Theá Toân*

*Ñaây laø töôùng baát coäng cuûa Phaät. Phaät duøng moät aâm dieãn thuyeát phaùp Moïi loaøi tuøy taâm ñeàu ñöôïc hieåu*

*Phaät thuyeát phaùp ñuùng cô chuùng sinh Ñaây laø töôùng baát coäng cuûa Phaät.*

*Phaät duøng moät aâm dieãn thuyeát phaùp Chuùng sinh tuøy loaøi ñeàu ñöôïc hieåu Xöùng yù mong muoán bieát roõ nghóa Ñaây laø töôùng baát coäng cuûa Phaät.*

*Phaät duøng moät aâm dieãn thuyeát phaùp Hoaëc coù tu taùn hoaëc ñieàu phuïc Hoaëc coù chöùng ñöôïc quaû voâ hoïc Ñaây laø töôùng baát coäng cuûa Phaät.*

A-tu-la vöông Muïc-chaân-laân-ñaø trang hoaøng cuùng döôøng nhö A-tu-la vöông Tyø- ma-chaát-ña, ngoài xe baûy baùu nhieãu Phaät ba voøng tay caàm xích traân chaâu raûi leân Phaät noùi keä taùn thaùn:

*Taâm tònh vui möøng kính tin Phaät Rôøi lìa ngaïo maïn, khoâng taø kieán*

*Thuaän Phaät A-haøm chaúng phoùng daät Ñaây laø baâïc tu haønh voâ tyû.*

*Caùc phaùp töï taùnh chaúng naém baét Nhö moäng haønh duïc thaûy ñeàu hö Chæ theo yù töôûng chaúng thöïc coù Theá Toân bieát phaùp cuõng nhö vaäy.*

*Nhö maây muøa thu, traêng trong nöôùc Meâ hoaëc chuùng sinh ngu voâ trí Chaúng meâ hoaëc ñöôïc ngöôøi maét saùng Tinh taán raát öa chaùnh phaùp Phaät.*

*Ngöôøi dieäu raát dieäu chaúng sai laàm ÔÛ trong Phaät phaùp chaúng phoùng daät*

*Phaân bieät caùc phaùp ñeàu nhö moäng Ñöôïc thaáy nhö thaät dieäu Tam-muoäi.*

Baáy giôø caùc A-tu-la vöông Tyø-ma-chaát-ña... coù saùu möôi na-do-tha A-tu-la trang hoaøng cuùng döôøng roài, thaûy ñeàu chaép tay laøm leã ñöùng yeân, möøng vui hôùn hôû tình yù traøn ñaày vui möøng vöøa loøng, taâm nguyeän Boà-ñeà noái tieáp chaúng tuyeät.

Ñöùc Theá Toân bieát caùc A-tu-la tín taâm cuùng döôøng roài, theo phaùp chö Phaät maø thò hieän töôùng mæm cöôøi. Töø dieän moân cuûa Phaät phoùng ra voâ löôïng tia saùng maøu nhö xanh, vaøng, ñoû, traéng, hoàng tía, pha leâ, vaøng, baïc vaø maøu laãn loän. Töø mieäng phoùng ra roài, caùc tia saùng maøu aáy nhieãu Phaät ba voøng trôû veà nhaäp vaøo ñaûnh Phaät.

Tueä maïng Maõ Thaéng Tyø-kheo ñöùng daäy ñeå hôû vai aùo beân phaûi, goái phaûi chaám ñaát chaép tay laøm leã roài noùi keä hoûi Phaät raèng:

*Huøng maõnh Maâu-ni hieän ñieàm töôùng Nôi theá gian khoâng phaûi khoâng nhaân Theá Toân toái thaéng xin noùi cho*

*Nhaân duyeân gì Ñaïi Tieân hieän töôùng? Thöông xoùt chuùng sinh hieän ñieàm öùng Thaáy caùc Tu-la cuùng döôøng lôùn Muoán thoï kyù cho A-tu-la.*

*Khieán ñaïi chuùng toâi ñöôïc vui veû. Nay coù thaéng taâm tin chaúng nghi Trong chuùng ñaây coù ngöôøi phaùt taâm Theá Toân bieát tín caên hoï roài*

*Thieân Nhaân Ñaïo Sö hieän töôùng aáy. Ngaøy nay ai phaùt taâm thanh tònh Trong ñaïi chuùng ai sinh thaéng tín Theá Toân bieát tín caên hoï roài*

*Hieän thoaïi töôùng mæm cöôøi toái dieäu. Nay ñaïi chuùng ñaây muoán bieát roõ Ñeàu thaáy Nhö Lai hieän mæm cöôøi Hoâm nay ai laïi haøng ma oaùn*

*Phaät hieän mæm cöôøi vì ngöôøi aáy. Laønh thay Ñaïi Tieân haøng ma oaùn Mong döùt loøng nghi cuûa ñaïi chuùng Nguyeän Phaät noùi mau chôù chaàn chôø Cho ñaïi chuùng ñaây ñöôïc bieát roõ.*

Theá Toân noùi keä ñaùp Tyø-kheo Maõ Thaéng: *Laønh thay nghóa hoûi cuûa Tyø-kheo Phaät hieän thoaïi töôùng lôïi theá gian Phaät noùi quaû baùo khoâng coù thöøa Nay oâng nhaát taâm kheùo laéng nghe: Caùc A-tu-la cuùng döôøng Phaät*

*Ñeå caàu Voâ thöôïng thaéng Boà-ñeà Taâm yù Tu-la khoâng choã nöông*

*Nhö tay taïi hö khoâng chaúng chöôùng. Tu-la cuùng döôøng Theá Toân roài*

*Taâm yù chuùng aáy ñeàu thanh tònh Ñaïi trí ñeàu boû ñaïo Tu-la*

*Vôùi trôøi, ngöôøi töø laâu ñaõ thích. Chuùng aáy ôû ñôøi vò lai sau*

*Gaëp gôõ haèng sa Ñaïi Ñaïo Sö*

*ÔÛ kieáp Thieän danh ñöôïc thaønh Phaät Chö Phaät aáy ñoàng hieäu Thieän Danh Soá ñuùng saùu möôi na-do-tha*

*Danh chaán möôøi phöông soi theá gian Dieãn noùi phaùp voâ y voâ tröôùc*

*Hay roäng ñoä thoaùt chuùng trôøi, ngöôøi. Caùc coõi Phaät aáy raát nghieâm tònh Phaät bieát theá gian rôøi naêm tröôïc Nghieâm tònh nöôùc Phaät ba ngaøn coõi Soá ñuùng saùu möôi na-do-tha.*

*Nöôùc kia chaúng coù ba ñöôøng aùc Do loøng möøng vui ñaát ruoäng saïch Phaät kia huøng maõnh tröø caùc naïn Dieãn noùi phaùp Voâ thöôïng Ñaïi thöøa Chö Nhö Lai kia ñöôïc thoï maïng*

*ÔÛ ñôøi saùu möôi do-tha kieáp*

*Dieãn noùi phaùp khoâng nôi nöông töïa Moãi moãi Nhö Lai ñeàu cuõng vaäy.*

*Sau khi Nhö Lai kia dieät ñoä*

*Theá gian ngöôøi trí ñeàu cuõng dieät Ñuû soá saùu möôi do-tha kieáp Chaùnh phaùp Phaät aáy coøn taïi theá Chö Nhö Lai aáy ñeàu rieâng ñoä*

*Soá chuùng sinh ñoâng nhö haèng sa. Chö Nhö Lai aáy soá voâ löôïng*

*Coõi thoï chaùnh phaùp truï cuõng vaäy Chö Nhö Lai kia hay thaønh thuïc Saùu möôi do-tha soá chuùng sinh Ñeàu khieán an truï trong Ñaïi thöøa Thaûy ñeàu noái tieáp gioáng Tam baûo. Hoâm nay thoï kyù cho Tu-la*

*Ñaáng Ñaïi Tieân ñoä ñôøi tuyeân noùi Trôøi, ngöôøi nghe thoï kyù naøy roài Thaân taâm hôùn hôû ñöôïc tònh tín.*

